

Original Zubehör



**Das Original Zubehör für Nutzfahrzeuge.**

*Individuell unterwegs mit  
Transporter/Caravelle, Caddy und LT.*



Volkswagen Original Zubehör · Votex GmbH, Dreieich  
V66.5001.6000 · Printed in Germany  
Änderungen vorbehalten · Ausgabe: Juli 2002

Internet: [www.volkswagen-zubehoer.de](http://www.volkswagen-zubehoer.de)



Offen für Ihre Ansprüche.  
*Das Original Zubehör*  
für Nutzfahrzeuge.

Einige Artikel in diesem Prospekt sind nur für eine bestimmte Nutzfahrzeugvariante verwendbar. In diesen Fällen ist die Artikelnummer durch ein Symbol für das entsprechende Modell gekennzeichnet. Die Klassifizierung lautet wie folgt:

- Transporter/Caravelle 
- ▲ Caddy 
- LT 

Artikel ohne Symbol sind für alle Fahrzeuge verwendbar.



- 4 Transport
- 12 Sport & Design
- 14 Kommunikation
- 18 Komfort & Schutz

*Eine große Familie, eine weite Reise oder eine*

*Menge Frachtgut – es gibt viele Gründe,*

*Volkswagen Nutzfahrzeuge zu fahren.*

*Denn sie sind nicht nur komfortable*

*Großraumfahrzeuge, sondern vor al-*

*lem auch große Volkswagen. Auch*

*beim Original Zubehör für*

*Nutzfahrzeuge garantieren wir*

*Ihnen Original Volkswagen*

*Qualität: Denn es entsteht parallel*

*zur Entwicklung des Fahrzeugs*

*selbst, unter Verwendung mod-*

*ernster Werkstoffe und*

*Fertigungstechnologien. So haben*

*Sie Möglichkeiten, Ihren Trans-*

*porter oder Caravelle, Caddy oder*

*LT nach Ihren Wünschen auszu-*

*statten.*



**Anhängervorrichtung starr.**

**Ein zugkräftiges Argument für  
Ihren Anhänger.**

**Art.-Nr. 701 092 101 A**

**Ohne Abbildung:**

**Anhängervorrichtung abnehmbar.**

**Art.-Nr. 701 092 155 B**

Sicher gehalten.

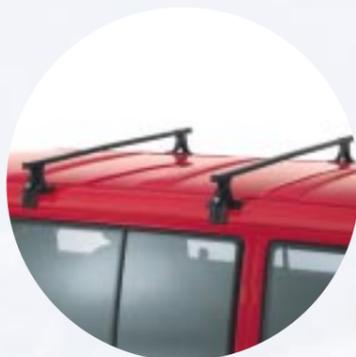
*Transporter/Caravelle Transport.*



**Winkelstützen**  
Zur zuverlässigen Absicherung  
Ihres Transportgutes.  
Art.-Nr. 2D0 071 191



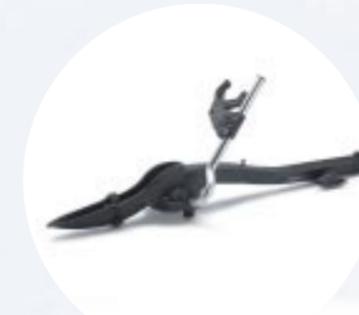
**Heckträger „logo“**  
Komplett vormontiert, dadurch ist  
eine schnelle Montage am Fahrzeug  
gewährleistet. Zum Transport von  
max. 4 Fahrrädern. Maximale  
Zuladung 60 kg.  
■ Art.-Nr. 7D4 071 104



**Grundträger**  
Die Basis des Transportsystems.  
Passend für Original  
Aufbauten, abschließbar.  
Stützfuß aus verzinktem, pulverbe-  
schichtetem Stahlblech.  
Art.-Nr. 701 071 126

**Obere Abbildung:**  
**Leiterhalter**  
Stabil und einfach zu handhaben.  
Art.-Nr. 2D0 071 190  
**Laufrollen**  
Für bequemes Auf- und Abladen.  
Art.-Nr. 2D0 071 192

*Ein Volkswagen Transporter  
ist wie geschaffen für Betriebe, die  
mobil und flexibel sein müssen.  
Mit Original Transporter Zubehör  
fürs Dach schaffen Sie zusätz-  
lich Platz für sperriges Gut. Das  
kommt gut an – und sicher: Denn  
z. B. der Fahrradhalter „logo“ er-  
füllt schon jetzt die „City Crash“-  
Norm, den zukünftig bindenden  
Sicherheitsstandard für Dachauf-  
bauten.*



**Fahrradhalter „logo“**  
Aus speziell geformtem Kunststoffprofil.  
Rahmenhalterung aus matt verchromtem  
Stahl. Einfach in Handling und Montage.  
„City Crash“-getestet.  
Art.-Nr. 6Q0 071 128



**Sport- und Gepäckcontainer**  
Ihr wetterfester Koffer auf dem Dach.  
Volumen: ca. 300 Liter. Besonders kom-  
fortabel: von beiden Seiten zu öffnen.  
Art.-Nr. 000 071 300 A



**Fahrradhalter für Grundträger**  
Art.-Nr. 7M0 071 128 B

Super gepackt.  
Caddy Transport.



**Grundträger „aeronom“**  
Querträger aus kunststoffbeschichtetem Aluminiumprofil.  
Art.-Nr. 6K9 071 126

*Wenn Sie schon begeistert sind, wie viel Ihr Caddy fasst, werden Sie erst recht staunen, wie gut er trägt. Weil beim Original Transport Zubehör jedes Dachaufbauteil auf denselben Grundträger passt. Damit Sie nachher immer sagen können: Das hat er doch super gepackt, unser Volkswagen Caddy.*



**Surfbretthalter**  
Sicherer Halt für Surfbretter jeder Größe. Inklusive Masthalter und Spanngurt. Zur einfachen Montage auf den Grundträger.  
Art.-Nr. 445 071 127



**Fahrradhalter „logo“**  
Aus speziell geformtem Kunststoffprofil. Rahmenhalterung aus matt verchromtem Stahl. Einfach in Handling und Montage.  
„City Crash“-getestet.  
Art.-Nr. 6Q0 071 128



**Ski- und Snowboardhalter**  
Abschließbar, für max. 4 Ski oder 2 Snowboards.  
Art.-Nr. 3B0 071 129

Ohne Abbildung:  
**Ski- und Snowboardhalter**  
Abschließbar, für max. 6 Ski oder 4 Snowboards.  
Art.-Nr. 3B0 071 129 C





**Standard-Stützfußsatz**  
Kompatibel mit allen  
Dachträgern.

- Art.-Nr. 2DF 071 120 A



**Spezial-Stützfußsatz**  
Kompatibel mit allen  
Dachträgern.

- Art.-Nr. 2DF 071 120



**Spezial-Stützfußsatz**  
Für Hochdach. Kompatibel  
mit allen Dachträgern.

- Art.-Nr. 2DH 071 120



**Tragrohr**  
Für Stützfußsatz.

- Art.-Nr. 2D0 071 121



**Gepäckkorb**  
Aus vollverzinkten Stahl-  
rohren, absolut wetterfest.  
165 cm x 220 cm x 14 cm

- Art.-Nr. 2D0 071 205

**Gepäckkorbverlängerung**  
um 64 cm

- Art.-Nr. 2D0 071 206

um 96 cm

- Art.-Nr. 2D0 071 206 A



**Anhängerkupplung**  
Für sämtliche Fahrzeug-  
varianten erhältlich, bitte  
fragen Sie Ihren Volkswagen  
Partner.

*Mit dem Original  
Transport Zubehör bekommen  
Sie alles aufs Dach, was mit  
muss. Die Dachaufbauten sind  
untereinander kompatibel  
und dank Vormontage einfach  
und schnell anzubringen. Den  
Anforderungen des Alltags  
jederzeit gewachsen – das ist  
Transport mit System!*

**Dachorganisation.**

*LT Transport.*



Qualität, die sich sehen lassen kann:

*Nutzfahrzeuge Leichtmetallräder.*



Leichtmetallrad „Reggae“  
6J x 14", ET 38, LK 100/4  
▲ Art.-Nr. 1H6 071 494 666



Leichtmetallrad „Rondo“  
7J x 15", ET 46, LK 112/5  
■ Art.-Nr. 7D0 071 490 666



Radschraubenschloss-Satz  
▲ Art.-Nr. 000 071 592



Leichtmetallrad „Estemo“\*  
8J x 17", ET 45, LK 112/5  
■ Art.-Nr. 7D4 071 492 666

*Beim Caddy, Transporter/Caravelle kön-*

*nen Sie zeigen, wie viel Spaß es macht,*

*ein Volkswagen Nutzfahrzeug zu*

*fahren – mit den sportlich-elegan-*

*ten Leichtmetallrädern in exklusi-*

*vem Design. Natürlich in*

*bewährter Volkswagen Qualität:*

*Dank der wärmeausgehärteten*

*Aluminium-Silicium-Mag-*

*nesium-Legierung zeichnen sich*

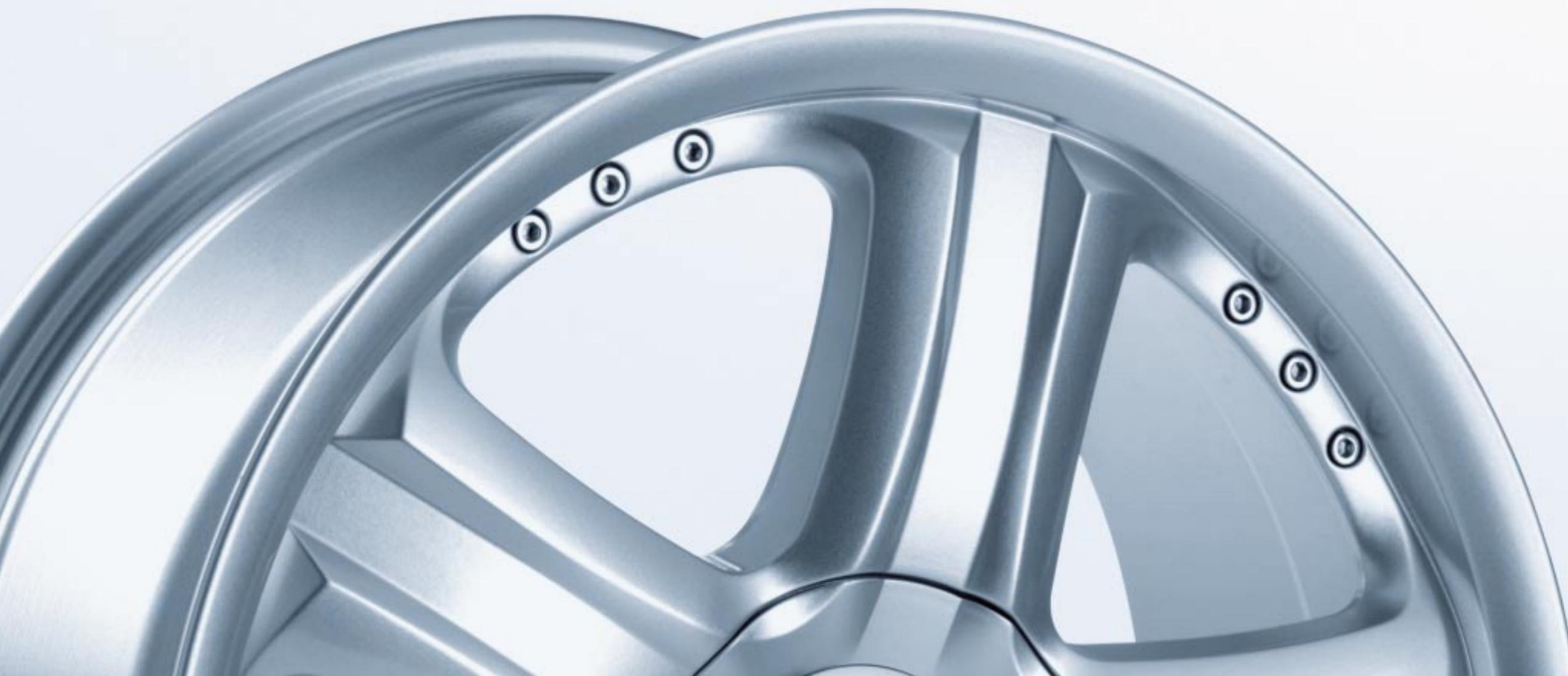
*die Leichtmetallräder von*

*Volkswagen Zubehör durch*

*eine besonders hohe Beständig-*

*keit gegen mechanische Ein-*

*wirkungen aus.*



\* Das Leichtmetallrad Estemo bekommen Sie auch als Komplettrad mit Qualitätsreifen vormontiert und gewuchtet.

Die Rad/Reifen-Kombination ist getestet und abgestimmt auf Ihren Volkswagen. Nähere Informationen entnehmen Sie bitte der Preisliste und unserem Leichtmetallrad-Prospekt, den Ihr Volkswagen Partner für Sie bereithält.



Freier Empfang.

Nutzfahrzeuge Kommunikation.

Mit den Radios von Original Zubehör

Kommunikation sind Sie unterwegs bestens unterhalten und immer auf dem

Laufenden. Wohin es geht, wissen Sie

dank des Radio-Navigationssystems:

Es hilft Ihnen, komfortabel und entspannt Ihren Weg zu finden.

Ganz harmonisch, denn bei

Original Zubehör gibt es alle

Bestandteile Ihrer Audio-Anlage

aus einer Hand – da passt eins

zum anderen.



**Stereo-Cassette-Radio „gamma“**

Mit RDS/EON, 4 x 20 Watt, 4 x Line-out, TP, TA, TIM, Code, Autoreverse, Autostore, Dolby B, CD-Wechsler-Steuerung, Telefon-Mute.

- Art.-Nr. 7D0 057 186  
Mit abnehmbarem Bedienteil
- Art.-Nr. 7D0 057 186 A



**Stereo-Cassette-Radio „beta“**

Mit RDS/EON, 2 x 20 Watt, TP, TA, Code, Autoreverse, Autostore, CD-Wechsler-Steuerung, Telefon-Mute.

- Art.-Nr. 7D0 057 152 B  
Mit abnehmbarem Bedienteil
- Art.-Nr. 7D0 057 152 C



**Radio-Navigationssystem**

Mit monochromem Display, dynamischer Routenplanung und Fahrtrichtungsansage. Das CD-Laufwerk ist auch für Musik-CDs geeignet.

- Art.-Nr. 1J0 057 191 A  
Montagesatz zur Nachrüstung inklusive Dach-Antenne
- Art.-Nr. 7D0 051 322 B  
Montagesatz zur Nachrüstung inklusive Antenne zur Innenraumbefestigung
- Art.-Nr. 7D0 051 322 C



**Etui für das abnehmbare Bedienteil**

des „beta“ oder „gamma“.

Art.-Nr. 1J0 051 630



**CD-Wechsler für 6 CDs**

Genießen Sie Ihre Lieblingsmusik – pausenlos.

Bedienung über das Radio.

- Art.-Nr. 1J6 057 111  
(Einbausatz siehe Preisliste).



Lösung B

Drei gewinnt.

*Nutzfahrzeug Telefonzubehör.*



Kombiantenne für Kotflügel  
Für Radioempfang und  
D-Netz (GSM 900).  
■ Art.-Nr. 7D0 051 508

■ Für Radioempfang und  
E-Netz (GSM 1800).  
■ Art.-Nr. 7D0 051 508 A

Ohne Abbildung:  
Dach-Kombiantenne  
Zum gleichzeitigen Betrieb von  
Radio und Funkgerät.  
● Art.-Nr. 2D0 035 505\*

Ersatzstab  
● Art.-Nr. 2D0 051 849 B

\*Adapter für die Umrüstung  
der Radioantenne zu einer  
Bündelfunk/Radio-Kombiantenne.  
Art.-Nr. 000 051 550 A

## 1. Handy-Einbausatz

Lösung A:

**Business-Handy-Komfort-Einbausatz**

Mit Freisprecheinrichtung, Ladeelektronik und Sicherheitshalterung. Bestehend aus Basis-Set und dem Anschluss-Set, das mit wenigen Handgriffen ausgetauscht werden kann, wenn ein anderes Handy benutzt wird.

Basis-Set für Fahrz. ohne Telefonvorbereitung  
Art.-Nr. 6X0 051 437

Für Fahrz. mit Telefonvorbereitung bis Mj. 01

■ Art.-Nr. 6N0 051 437

Handspezifisches Anschluss-Set

Art.-Nr. 6X0 051 435 X\*

Ohne Abbildung:

Fax- und Datenleitung

Zum Anschluss eines Laptops oder Faxgerätes in Verbindung mit dem Business-Handy-Komfort-Einbausatz.

Art.-Nr. 6N0 051 434 C

Lösung B:

**Economy-Handy-Komfort-Einbausatz**

Preisgünstige Alternative ohne Wechselmöglichkeit des Anschluss-Sets.

Für Fahrzeuge ohne Telefonvorbereitung

Art.-Nr. 1J0 051 438 X\*

Für den Transporter/Caravelle mit Telefonvorbereitung bis Mj. 01

■ Art.-Nr. 1J0 051 436 X\*

Für den Transporter/Caravelle mit Telefonvorbereitung ab Mj. 02

■ Art.-Nr. 3B0 051 435 X\*

(X\* = Index für Handtyp, fragen Sie Ihren Volkswagen Partner.)

## 2. Telefonkonsole

Telefonkonsole

Hält Ihr Telefon sicher in Griffweite. Zum Anbau an das Armaturenbrett, in der Farbe der Innenausstattung.

Für den Transporter

■ Art.-Nr. 7D1 051 601 A FKZ (für Fahrzeuge ohne Handschuhfachdeckel)

■ Art.-Nr. 7D1 051 601 B 01C (für Fahrzeuge mit Handschuhfachdeckel, schwarz)

● Für den LT

Art.-Nr. 2D1 051 601 FKZ

(FKZ = Farbkennzeichen, siehe Preisliste)

## 3. Telefonantennen

### 3. Antenne

On-Glass-Antenne

Optisch elegant und flexibel.  
Für D-Netz (GSM 900)  
und E-Netz (GSM 1800).  
Art.-Nr. 8D0 051 507

Magnefuß-Antenne

Preisgünstige und universelle  
Lösung. Für D-Netz (GSM 900)  
und E-Netz (GSM 1800).  
Art.-Nr. 3B0 051 508

Fensterklemm-Antenne

Universeller und schneller Einbau.  
Für D-Netz (GSM 900)  
und E-Netz (GSM 1800).  
Art.-Nr. 3B0 051 507

*Komfortabel telefonieren in Ihrem Volkswagen Nutzfahrzeug ist so einfach wie bis drei zu zählen. Eins: Ein Handy-Komfort-Einbausatz mit Freisprech-*

*einrichtung sorgt dafür, dass Sie beim Telefonieren die Hände am Steuer und so immer die Kontrolle aus splitterfreiem Material passt*

*sich sowohl Ihrem Volkswagen als auch Ihrem Handy genau an und ist leicht zu montieren. Drei: Unter unseren verschiedenen hochwertigen Telefonantennen suchen*

*Sie sich genau die passende aus. Original Telefonzubehör: Darauf können Sie zählen.*

Ohne Abbildung:  
Stoßfängerantenne  
Unsichtbar und sicher. Für D-Netz (GSM 900) und E-Netz (GSM 1800). Die Antenne wird mit Klebepunkten auf der Innenseite des Heckstoßfängers montiert und ist somit komplett wartungsfrei und sicher vor Vandalismus.  
Art.-Nr. 000 051 506 D

## In Bestform.

### Nutzfahrzeuge Komfort & Schutz.

Volkswagen Nutzfahrzeuge sind Autos, die alles mitmachen – und mit dem Original Zubehör Komfort & Schutz sogar noch mehr. In unserem Programm finden Sie viele praktische Details rund um Ihr Auto: natürlich langlebig, passgenau und in bewährter Volkswagen Qualität.



**Komfort-Fernbedienung**  
Zur Ansteuerung der Zentralverriegelung. Mit Montageanleitung und -material.  
■ Art.-Nr. 7D0 054 640 A



**Warndreieck**  
Art.-Nr. 000 093 057



**Verbandkasten**  
Art.-Nr. 000 093 113



Informieren Sie sich über unser umfassendes Kindersitzprogramm bei Ihrem Volkswagen Partner.



Alles, was ein Volkswagen braucht: die Volkswagen Original Pflegemittel – die einzige von Volkswagen freigegebene Pflege- und Reinigungsserie. Einsetzbar für jeden Anwendungsbereich im und um das Fahrzeug, ist das Sortiment optimal auf die Materialien Ihres Volkswagen abgestimmt – damit er noch lange in glänzender Verfassung bleibt. Erhältlich nur bei Ihrem Volkswagen Partner.



#### Fußmatten aus Gummi

Absolut wasserdicht, mit Antirutsch-Profil. Passform.

- Art.-Nr. 701 061 501 A FKZ (vorne)
- ▲ Art.-Nr. 6K1 061 501 FKZ (vorne)
- Art.-Nr. 2D1 061 501 A FKZ (vorne)
- Art.-Nr. 2D1 061 496 772 (hinten)  
(FKZ = Farbkennzeichen, siehe Preisliste)

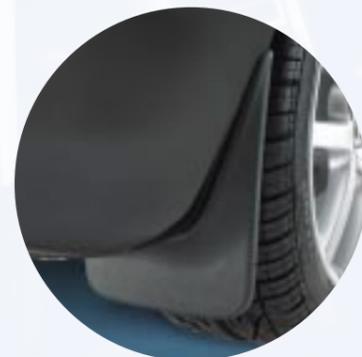


Netztrennwand für den Caddy  
Hält alles an seinem Platz. Komplett mit Befestigungs- und Montagematerial.

- ▲ Art.-Nr. 6K9 017 221

Netztrennwand für den Transporter/Caravelle  
Nur für Fahrzeuge ohne Gurthöhenverstellung hinter den Vordersitzen.

- Art.-Nr. 701 017 221



#### Schmutzfänger

Damit alles sauber bleibt.

- ▲ Art.-Nr. (vorne) 6K0 075 111 V
- Art.-Nr. (vorne) 701 075 111 B
- Art.-Nr. (hinten) 701 075 101 A (für Fahrzeuge ohne klimatisierten hinteren Fahrgastraum)
- Art.-Nr. (hinten) 701 075 102 (für Fahrzeuge mit klimatisiertem hinteren Fahrgastraum)



#### Textilmatten

In Passform. Für den Transporter/Caravelle

- Art.-Nr. 7D1 061 225 EA FKZ (vorne)
- Art.-Nr. 7D0 061 226 EA FKZ (für den vorderen Fahrgastraum)
- Art.-Nr. 7D0 061 227 EA FKZ (für den hinteren Fahrgastraum)  
(FKZ = Farbkennzeichen, siehe Preisliste)



#### Textilmatten

In Passform. Für LT und Caddy

- Art.-Nr. 2D1 061 225 C30 (vorne)
- Art.-Nr. 2D1 061 226 A C30 (für 1er-Beifahrersitz)
- Art.-Nr. 2D1 061 226 C30 (für 2er-Beifahrersitz)
- Art.-Nr. 2D1 061 227 C30 (für 2. Sitzreihe/Doppelkabine)
- ▲ Art.-Nr. 9K1 061 225 3BP (vorne)  
(FKZ = Farbkennzeichen, siehe Preisliste)

*Innen und außen tipptopp in Form – dafür sorgen Schmutzfänger und Gummimatten. In der Form unmittelbar am Wagen-Design orientiert, überzeugen sie durch nach strengsten Werkskriterien geprüftes, emissionsfreies Material. Darauf können Sie sich verlassen: Original Zubehör Schutz & Komfort.*

A close-up photograph of a vehicle's interior, focusing on the steering wheel and dashboard. The steering wheel is black with a silver Volkswagen logo in the center. The dashboard features a navigation screen displaying a map and the text 'NUR 2'. Below the screen are various control buttons and a red triangular warning light. The background shows the top of the car's roof and a clear blue sky.

Original Zubehör für Nutzfahrzeuge.

*Rundum einzigartig.*

Die Angebote über Lieferumfang, Aussehen, Leistungen, Maße und Gewichte entsprechen den zum Zeitpunkt der Drucklegung vorhandenen Kenntnissen. Im Rahmen der Weiterentwicklung der Zubehörartikel behalten wir uns Änderungen des Lieferumfangs, Designs und der Farbe ohne vorherige Ankündigung vor. Dieses Papier wurde aus chlorfrei gebleichtem Zellstoff hergestellt.